



# Vinaroz

AÑO XV

Núm. 869

Sábado, 17 noviembre  
1973

Depósito legal:  
CS. 33-1958

## NUEVOS CONCEJALES Y CONSEJEROS

El martes pasado se celebraron las elecciones para cubrir las dos vacantes de Concejales correspondientes al Tercio Familiar, y las de los dos Consejeros por elección entre los mayores de dieciocho años. La jornada estuvo animadísima y el ejercicio del deber ciudadano transcurrió en la más completa normalidad, viéndose los colegios electorales muy concurridos. Se alcanzó un porcentaje del 51'53 de entre los que tenían derecho a voto.

Como resultado provisional que, luego, ha de refrendar la Junta Municipal del Censo, resultaron elegidos nuevos Concejales: don Francisco José Balada Castell y don Pedro Ricart Balada, con 2.700 y 1.017 votos, respectivamente.

Asimismo fueron elegidos nuevos Consejeros: D. Francisco José Balada Castell y D. Julián Alcaraz, con 2.904 y 658 votos, respectivamente, cuyos puestos fueron refrendados ayer por la Junta Electoral Local del Movimiento.

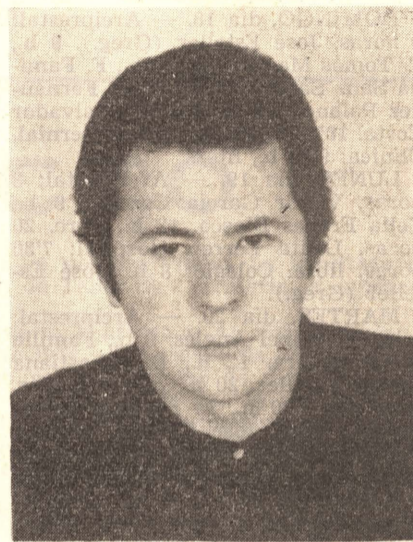
Anticipamos nuestra felicitación a los elegidos, con el deseo de que su gestión sea eficaz para el progresivo desarrollo de nuestra ciudad en todos los aspectos.



FRANCISCO JOSE  
BALADA CASTELL



PEDRO  
RICART BALADA



JULIAN  
ALCARAZ BOU

# EL VINAROZ

## se desplaza a Alcira a defender el liderato



La vida sigue y otra vez el fútbol en danza. La segunda mitad del partido contra el Onteniente resultó de antología. El público vinarocense estuvo volcado con el equipo y vibró al compás de lo que estaba sucediendo en la cancha. El golazo de Tobalo, rubricando su mejor actuación de albiazul, provocó el delirio en las gradas. Aquello fue innarrable. Los jugadores marcharon a los vestuarios en olor de multitud. Al atardecer, cuando en Vinaroz se supo del liderato, a qué contar.

Y la Liga sigue. Mañana el Vinaroz se desplaza a la ciudad del Júcar, a medir sus fuerzas con un potente rival. El conjunto azulgrana que dirige Pepe Llopis, está entrando en forma y será, para los nuestros, un muy difícil hueso a roer. La Unión Deportiva Alcira lleva cinco partidos sin conocer la derrota y con ánimos de que siga así la cosa. Un partido, pues, en perspectiva, con mucha miga y de resultado totalmente incierto. Ni que decir tiene que el Vinaroz C. de F. viaja a la ciudad ribereña pletórico de moral y con el decidido propósito de conservar ese preciado galardón, que significa oro en el torneo a estas alturas. Esperemos lo mejor.

Ortiz, que acusa espléndida forma, despeja espectacularmente un balón que rondaba con peligro su meta. Vinaroz, 3 - Onteniente, 1. — (Foto: BRAU).

ANGEL GINER



**SANTORAL**

**Sábado, 17: Santa Isabel.**  
**Domingo, 18: San Máximo.**  
**Lunes, 19: San Crispín.**  
**Martes, 20: San Félix de V.**  
**Miércoles, 21: La Presentación de Nuestra Señora.**  
**Jueves, 22: Santa Cecilia, virgen.**  
**Viernes, 23: San Clemente.**  
**Sábado, 24: San Crisógono.**

**PARROQUIA ARCIPRESTAL**

**INTENCIONES DE LAS MISAS DE LA SEMANA**

**DOMINGO, día 18.** — Arciprestal: 8 horas, José Esteller (Greg.). 9 h., F. Tomás Mancisidor. 10 h., F. Familia Sanz Sanz. 11 h., Araceli Fernández Polanco. 12 h., Familia Salvador Costa. 18'30 h., Elvira Arnau Bernal. Clínica: 9'30 h., libre.

**LUNES, día 19.** — Arciprestal: 8 horas, Víctor García Cazorla. 9 h., Celia Frexes Blasco. 12 h., libre. 20 horas, Lolita Ferrer. Hospital: 7'30 horas, libre. Colegio: 8 h., José Esteller (Greg.).

**MARTES, día 20.** — Arciprestal: 8 horas, Isabel Anglés. 9 h., Familia Giner Ribera. 12 h., F. Sebastiana Serret Miralles. 20 h., Isabel Anglés. Hospital: 7'30 h., F. Familia Ayala. Colegio: 8 h., José Esteller (Greg.).

**MIÉRCOLES, día 21.** — Arciprestal: 8 horas, Filomena Alonso Valls. 9 h., Alberto Falcó. 12 h., libre. 20 horas, Familia Ferrer Libori. Hospital: 7'30 h., F. Juan Velilla - R. Marzá. Colegio: 8 h., José Esteller (Gregoriana).

**JUEVES, día 22.** — Arciprestal: 8 horas, Rosa Pla. 9 h., Angelita Arseguet. 12 h., libre. 20 h., Celia Frexes Blasco. Hospital: 7'30 h., libre. Colegio: 8 h., José Esteller (Greg.).

**VIERNES, día 23.** — Arciprestal: 8 horas, Familia Ibáñez. 9 h., Teresa Giner. 12 h., libre. 20 h., Joaquín Jovaní Talarn. Hospital: 7'30 h., libre. Colegio: 8 h., José Esteller (Greg.).

**SABADO, día 24.** — Arciprestal: 8 horas, Sebastián Daufí. 9 h., Pilar Daufí. 12 h., libre. 20 h., Sebastián Nolla - Rosario Borrás. Hospital: 7'30 h., libre. Colegio: 8 h., Teresa Giner.

**PARROQUIA DE SANTA MARIA MAGDALENA**

**Semana del 18 al 24 de noviembre**  
**CULTOS**

**Domingo, 18.** — 8'30, Misa en sufragio de Imelda Esteller Esteller. 10'30, Misa en el Grupo Virgen del Carmen. 11, Misa en San Roque, di-

funto Gausat. 11'30, Misa juvenil. 12'30, Misa. 19, Misa en sufragio de José Pauner.

**Lunes, 19.** — 8'30, Misa en sufragio de José M.<sup>a</sup> Esteller Esteller. 19'30, Misa en sufragio de Jacinta Ortega y José Sánchez.

**Martes, 20.** — 8'30, Misa Aniversario Isabel Anglés Febrer. 19'30, Misa difuntos familia Carpe.

**Miércoles, 21.** — 8'30, Misa en sufragio de Emilia Vives Lluch. 19'30, Misa en sufragio de Julián Sanjuán.

**Jueves, 22.** — 8'30, Misa en sufragio de Rogelia Esteller E. 19'30, Misa en sufragio de Antonio Betés.

**Viernes, 23.** — 8'30, Misa en sufragio de Matías Esteller Cifré. 19'30, Misa en sufragio de Teresa Esteller Llátser.

**Sábado, 24.** — 8'30, Misa en sufragio de Enrique Esteller Esteller. 19'30, Misa en sufragio de Severino Gutiérrez.



**SANTA MARIA MAGDALENA**

**PUEBLO DE DIOS:** El pasado domingo contrajeron matrimonio: Antonio Moreno y Angela Ten.

Les deseamos suerte en su nuevo estado.

En el Grupo de Viviendas Virgen del Carmen, han dado comienzo las actividades del curso: El martes, comienzo de la Academia de Corte y Confeción para las muchachas y mujeres. Y el viernes las clases de Catecismo para los niños de Primera Comunión y todos los demás que deseen asistir.

**ADVERTENCIAS:** Como el año pasado muchos niños asistían al Colegio de la Divina Providencia, para prepararse mejor para su primera Comunión, especialmente los que cursaban el 2.º curso, muchos niños sienten deseos de asistir al Catecismo semanal parroquial, y preparar con dos años de tiempo su formación religiosa; a nuestro Catecismo, de Santa Magdalena, vienen algunos niños y pueden venir todos los que quieran; pero sepan todos que para comulgar o recibir la Primera Co-

munió el año 1975 o cuando cursen el 3.º

de nuestra vocación de servicio sacerdotal, el decirles a los elegidos y a los que quedan, que cuenten con nuestras oraciones para el acierto en sus gestiones, que su vocación sea de servicio a la comunidad humana de Vinaroz en pro del progreso material, etc., y que cuando les llegue la hora del relevo, puedan descansar tranquilamente con la conciencia del deber cumplido.

Ahora bien, para atender a los que nos vayan llegando, necesitamos más chicas o chicos, con vocación cristiana, que deseen colaborar en esta fantástica labor cristiana docente.

**Aviso a los adolescentes y niños con vocación deportista:** El miércoles un tractor ha triturado las hierbas y demás del campo que nos ha cedido gentilmente el Sr. D. José Gómez S. para practicar el fútbol, frente a la Torre de los Marineros. Sería conveniente que estos días corretearais por allí para endurecer el suelo, ir apartando los escombros y poder ya ir practicando, mientras preparamos los postes.

En nuestra sección semanal «Reflexiones para el domingo», remitimos al número anterior el que por error publicamos el de esta semana; suponemos que ya todos los inteligentes lectores se darían cuenta de lo mismo. Les pedimos disculpas.

Dada la gran cantidad de votantes que advertimos en las colas ante las mesas, creemos nuestro deber, sin que eso sea meternos en política, ya que ni la entendemos, y debe estar fuera

Dos palabras sobre el magno acontecimiento sacerdotal del lunes pasado: Unos 117 sacerdotes, de Tortosa y Castellón, presididos por el eminentísimo Sr. Cardenal de Madrid, y antiguo Arcipreste de Vinaroz, los Obispos de Tortosa y Castellón, se reunieron en la Ermita de S. Sebastián para celebrar un retiro sacerdotal, cuyo tema fue el siguiente: «El Sacerdote debe reconciliarse con Dios, con sus hermanos en el ministerio para poder ser Sacramento y Signo de Reconciliación entre Dios y el Hombre; para que los hombres, que han perdido el sentido del pecado, se Reconcilien con Dios, al que ofenden».

Hubo después una comida de hermandad y coloquio al que contestó el Sr. Cardenal, sobre los problemas de la Iglesia en España y el Mundo.

Desearíamos que los cristianos, en este tiempo de Adviento que se acerca, meditaran un poco sobre la conveniencia de un auténtico retorno a Dios, mediante su Conversión y Reconciliación.

**Obdulio Balanzá Fábregas**

AGENTE DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA  
 COMPRAVENTA DE TODA CLASE DE FINCAS

**PRESTAMOS**

Santa Magdalena, 39, 3.º VINARoz - Teléfonos 45 08 15 y 45 01 02

**ANGEL JUAN BOIX**

Agente de la Propiedad Inmobiliaria

— Plaza San Antonio, 20, piso 5.º - Letra A —  
 (Torre de la Inmaculada)

Teléfono 45 04 29

COMPRAVENTA - FINCAS RUSTICAS - URBANAS  
 PRESTAMOS E HIPOTECAS



SEGUNDO ANIVERSARIO DE

**Evelina Ratto Ibáñez**

Falleció el día 17 de noviembre de 1971, a la edad de 58 años  
 Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S.

(E. P. D.)

Sus afligidos: esposo, hijo, hija política, nieta y demás familia, ruegan la tengan presente en sus oraciones, y la asistencia a la misa que se celebrará en el Convento de la Divina Providencia el día 17, a las 7 de la tarde.

Vinaroz, noviembre 1973

# aCTIVIDAD MUNICIPAL



ACTA DE LA SESION CELEBRADA POR EL AYUNTAMIENTO PLENO CON CARACTER DE EXTRAORDINARIA EL DIA 2 DE OCTUBRE DE 1973

En el Salón de Sesiones de la Casa Consistorial de la Muy Noble y Leal Ciudad de Vinaroz, siendo las veintiuna horas veinte minutos del día dos de octubre de mil novecientos setenta y tres, se reúnen bajo la Presidencia del Sr. Alcalde, D. Luis Franco Juan, los señores Concejales: D. Francisco Baila Tosca, don Jaime Sanz Miralles, D. Vicente Vidal Lluésma, D. Cayo Fons Forner, D. Tomás Barrachina García, D. Arturo Caballero Sánchez, D. Joaquín Meseguer Bonet, D. Joaquín Boix Doménech; el Sr. Interventor Habilitado de Fondos, D. Sebastián Balaguer Bas, y el Secretario de la Corporación, D. José Mateo Rodríguez, al objeto de celebrar sesión extraordinaria en primera convocatoria por el Ayuntamiento Pleno de este Magnífico Ayuntamiento. No asisten a la Sesión D. Manuel Darzá Sorlí y D. Juan Ricart Balada, habiendo excusado su ausencia éste último.

I.— ASUNTO UNICO. — APROBACION DE RECONSTRUCCION DEL MURO DEL PASEO MARITIMO. — Abierto el acto por el Sr. Alcalde, se da cuenta del Proyecto de reconstrucción del Muro y Paseo Marítimo en el tramo correspondiente entre la avenida de Colón e intersección de la de Jaime I, redactado por el Sr. Ingeniero D. Emilio Marqués Diamante. A la vista del mismo, por unanimidad, se acuerda:

- 1.º Aprobar el mencionado Proyecto.
- 2.º Exponerlo al público durante el plazo de 15 días.

—oOo—

ACTA DE LA SESION CELEBRADA POR EL AYUNTAMIENTO PLENO CON CARACTER DE EXTRAORDINARIA EL DIA 11 DE OCTUBRE DE 1973

En el Salón de Sesiones de la Casa

Consistorial de la Muy Noble y Leal Ciudad de Vinaroz, siendo las trece horas quince minutos del día once de octubre de mil novecientos setenta y tres, se reúnen bajo la Presidencia del Sr. Primer Teniente de Alcalde, D. Francisco Baila Tosca, los señores Concejales: D. Vicente Vidal Lluésma, D. Joaquín Meseguer Bonet, D. Arturo Caballero Sánchez, D. Joaquín Boix Doménech, D. Tomás Barrachina García, D. Cayo Fons Forner; el Sr. Interventor de Fondos Habilitado, D. Sebastián Balaguer Bas, y el Secretario de la Corporación, D. José Mateo Rodríguez, al objeto de celebrar sesión extraordinaria en primera convocatoria por el Ayuntamiento Pleno de este Magnífico Ayuntamiento. Estando justificada la ausencia del señor Alcalde y de D. Jaime Sanz Miralles y no estando justificada la ausencia de D. Manuel Darzá Sorlí y D. Juan Ricart Balada.

Asiste a la Sesión el Sr. Arquitecto D. Ernesto Orensanz Ramírez.

I.— ASUNTO UNICO. — APROBACION INICIAL CALLEJERO CON ALTURAS MAXIMAS Y MINIMAS. — Abierto el acto por el Sr. Presidente, se da cuenta del Callejero redactado por el Sr. Arquitecto D. Ernesto Orensanz Ramírez, constituyendo las alturas máximas y mínimas de las edificaciones del Casco Urbano de esta ciudad. Tras exponer el Sr. Arquitecto las directrices seguidas para señalar las alturas establecidas y examinadas éstas, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 32 de la Ley de Régimen del Suelo y Ordenación Urbana de 12 de mayo de 1956, por unanimidad se acuerda:

- 1.º Aprobar inicialmente el mencionado Callejero.
- 2.º Exponerlo al público durante el plazo de un mes para que cuantos se consideren afectados, puedan presentar las reclamaciones o alegaciones que estimen pertinentes en defensa de sus derechos o intereses.

## XXXVII Aniversario de la muerte de José Antonio

El próximo día 20, en que se conmemora el XXXVII Aniversario de la muerte de José Antonio, la Jefatura Local del Movimiento ha organizado los actos siguientes:

A las 8 de la tarde, en la iglesia arciprestal, santa Misa.

A continuación y ante la Cruz de los Caídos, ofrenda de una corona de laurel y las cinco rosas, dándose, después, lectura a la Oración de los Caídos; canto del «Cara al Sol» y los gritos de rigor.

Esta Jefatura se complace en invitar a la asistencia a dichos actos a todos los afiliados y al público en general.

Vinaroz, 16 noviembre 1973.

## EDICTO

Don Juan Queral Dosdá, actuando en nombre propio, ha solicitado de esta Alcaldía licencia para instalación de Taller de Cerrajería, a emplazar en calle Hilarión Claramunt, núm. 3.

En cumplimiento del artículo 30, núm. 2, apartado a), del Reglamento de Actividades Molestas, Insalubres, Nocivas y Peligrosas, de 30 de noviembre de 1961, se abre información pública, por término de diez días, para que quienes se consideren afectados de algún modo por la actividad que se pretende establecer, pueda hacer las observaciones pertinentes.

El expediente se halla de manifiesto y puede consultarse durante las horas de oficina en la Secretaría de este Ayuntamiento.

En Vinaroz, a 17 de noviembre de 1973.

El Alcalde,  
LUIS FRANCO JUAN

# BABEL

LISTAS DE BODA  
Y DECORACION

Selección en lámparas  
de estilo, clásicas  
y modernas

**INSTALACION PROPIA**

(Establecimiento especializado)

Safón, 7

VINAROZ

## Vinaroz

Semanario de divulgación e información local

Edita: Jefatura Local del Movimiento

Redacción y Administración: Casa de la Cultura  
Teléfono 45 11 55

Director: Luis Franco Juan

Redactores: Joaquín Fibla Royo, Manuel Foguet Mateu,  
Angel Giner Ribera, José Antonio Gómez Sanjuán, José  
López Pérez, José Luis Puchol Quixal.

Administrador: Guillermo Albaida Sales

Imprenta Mialfo - S. Albella Mayor - Dolores, 32-34  
CASTELLON

## SE NECESITAN OFICIALES Y APRENDICES

— PARA FABRICA DE MUEBLES DE COCINA —

JOSE NOS

Ctra. general Valencia - Barcelona, Km. 146

Teléfonos 45 03 70 y 45 01 62

— TRANSPORTE DEL PERSONAL CON D. K. W. DE LA EMPRESA  
OFERTA COLOCACION N.º 96

# Unos buenos amigos le ofrecen su nuevo domicilio

José Luis Moreno Bolaños  
Director

Jesús Fabiá Navarro  
Jefe de Organización y Control

Manuel Matamoros Torán  
Jefe Créditos-Comercial

José A. Alsina Tora

Vicente Alvaro Herrero

Isidoro Andrés Robres

Santiago Bernal Paches

José M.º Ferreres Romeu

José R. Yubero Domínguez

Vicente Gimeno Astor

Sebastián Miralles Gómez

Jacinto Santapau Roure

## C/San Isidro, 11 y 13

### teléfonos 45 13 00-45 13 04

# Vinaroz

## Nueva Oficina del Banco de Bilbao



**BANCO DE BILBAO**

ESCRIBE: JOSE LOPEZ PEREZ



## Sabía usted que...

- ... después de una serie prolongada de estrenos de obras extranjeras en los teatros madrileños, se ha producido una saludable racha de comedias de autores españoles. Es el caso de Ana Diosdado, Joaquín Calvo Sotelo, Antonio Gala y Jaime Salom.
- ... se halla en jira por España, recogiendo laureles, una verdadera compañía familiar: la que preside la simpática pareja formada por María Luisa Merlo y su marido Carlos Larrañaga, figurando en la formación el tío de ambos, Francisco Piquer, y el padre de ella, Ismael Merlo, que es el director de la Compañía. La obra que representan es: «El baile», del desaparecido Edgar Neville.
- ... a la tercera va la vencida. Porque ha nacido una verdadera autora teatral: Ana Diosdado, que ya apuntara grandes cosas en aquel «Olvida los tambores» y que ahora en «Usted también puede disfrutar de ella» ha logrado un gran éxito de crítica y público.
- ... en el Teatro Romea, de Murcia, la compañía que encabezan Juanjo Menéndez y Amparo Baró, bajo la dirección de Gustavo Pérez Puig, ha ofrecido el estreno nacional de la comedia de Jean Anouilh, «Los peces rojos», bajo el patrocinio de aquel Ayuntamiento.
- ... la famosa soprano helénica María Callas actuará en Madrid, cantando una serie de fragmentos de óperas, alternando con el tenor Giuseppe Di Stéfano, bajo la dirección del maestro Ivor Newton. Este acontecimiento tendrá lugar en el Palacio de Congresos y Exposiciones del Ministerio de Información y Turismo, bajo el patrocinio de la princesa Sofía, y su recaudación destinada a los niños subnormales de Madrid.

### EL TEATRO DE LA TELE

## “A César lo que es de César...”

De Juan Guerrero Zamora

Roma, César, Marco Antonio, Cleopatra. Poco más hay que añadir para situar una época crucial de la Historia. Juan Guerrero Zamora ha escrito y realizado «A César lo que es de César», una crónica basada en relatos de los historiadores de la Edad Antigua, a la que ha agregado algunas escenas del «Julio César», de Shakespeare.

Juan Guerrero Zamora ha intentado profundizar en la figura de un personaje tan discutido y discutible como Julio César. La obra no ha intentado hacer una apología del gobernante, sino un estudio ecuánime sobre los poderes que éste puede recibir. Su conclusión es que César fue un gobernante, un político, equilibrado, coherente, figura central de un proceso en el que sus opositores (Bruto, Casio) lo hacen por envidia o inferioridad.

Este Julio César es ya un tipo maduro, cansado, algo viejo, cuya gran humanidad y extraordinario talento se ve en cierto modo superado por los acontecimientos que le rodean en aquella Roma en crisis, protagonista de su sangriento asesinato. Se trata de un César reflexivo, desengañado, amante de una libertad en cuyo propio nombre se verá muerto. El idealismo del hombre que quiere el bien para su pueblo, que se ve quebrado por la incomprensión de este pueblo, en las personas de sus colaboradores más íntimos, en base a unos desaciertos propios de quien ostenta un mando supremo.

El texto de Juan Guerrero Zamora estuvo servido por una colosal plantilla de actores que pusieron a contribución su buen hacer y decir y que consiguieron dar vida a unos personajes muy caracterizados. Desde un Paco Rabal, en el papel de Julio César, hasta una Silvia Tortosa, en el de Cleopatra, pasando por Fernando Delgado, en Bruto; Carlos Ballesteros, en Marco Antonio; Carmen Bernardos, en Calpurnia; Luisa Sala, en Servilia, y Gabriel Llopart, en Cayo Ligario. En suma, una obra de altura, con un reparto excepcional y una inteligente realización, que ya iba haciendo falta en este espacio televisivo que cuenta con una gran afluencia de espectadores la noche de los viernes.

El vecino de Vinaroz, visitando el mercado de nuestra ciudad, escucha una conversación entre dos señoras:

—Oye, ¿sabías que el **Supermercado Salvatorre** ya está abierto?

—Bueno, ¿y qué?

—Mujer, es ese chico que hace tantas ofertas.

—Y ¿qué ofertas hace de momento?

—Pues muchas. Por ejemplo: la sopa de 38 pesetas kilo, la marca que quieras, a sólo 28 pesetas.

—¡Será cuestión de visitarlo!. A ver, ¿dónde está exactamente?

—En la **Calle de las Almas, número 44**, entre las torres San Pedro y San Sebastián.

\* \* \*

# INFORMACION LOCAL

## BIBLIOGRAFIA

Hemos recibido un ejemplar del libro «De Valencia a Tokio», escrito por nuestro colaborador y amigo el vinarocense D. Eduardo Ballester Peris. Pulcramente editado, con portada a tres colores, debida al excelente dibujante valenciano «Milo», «De Valencia a Tokio» (quince días en el Japón) es una narración sucinta de las experiencias vividas por el autor en su reciente visita a aquel lejano país oriental. De estilo fácil y ameno, la descripción del viaje resulta altamente interesante y facilita un conocimiento general de las condiciones de la vida de los japoneses, de mucho contraste, con la que estamos acostumbrados, por lo que su lectura resulta agradable. Felicitamos al buen amigo Sr. Ballester Peris por su labor acertada, de la que nuestro Semanario se vio distinguido con unos avances que nos honramos en publicar, y agradecemos su deferencia para con nosotros, deseándole mucho éxito.

## PETICION DE MANO

Por los señores Valladares-Serret y para su hijo Angel, ha sido pedida a los señores Navarro-Sancho, de Alcanar, la mano de su hija Paquita. La ceremonia de la boda se ha fijado para el día 8 del próximo mes de diciembre y se celebrará en la Ermita del Remedio de la vecina población.

Al dejar constancia de la grata noticia, aprovechamos la oportunidad para enviar nuestra más cordial felicitación a los futuros esposos y respectivas familias.

## Campana pro-damnificados Almería - Granada - Murcia

Ayuntamiento Vinaroz ... ..	10.000
D. Luis Franco ... ..	1.000
X X ... ..	1.000
Anónimo ... ..	4.482
Sebastián Balaguer ... ..	100
Jeremías Esteller ... ..	100
Irene Caballer ... ..	100
Jaime Caudet ... ..	100
Sebastián Prades Miralles ..	100
Juan Bta. Morales Belda ...	100
José Mateo ... ..	200
Ernesto Orensanz ... ..	200
Joaquín Selma ... ..	100
José Sabaté Bort ... ..	100
María José Aguirre ... ..	100
Emilio García Aranda ... ..	100

Suma y sigue ... .. 17.882

## LAS ESCLAVAS

Mañana, domingo, y como terminación del solemne Septenario, las señoritas Esclavas de la Virgen de los Dolores, honrarán a su Madre con Misa Solemne, por la mañana, a las 10, en la que predicará la homilía el Rvdo. D. Manuel Miralles.

Por la tarde, a las 5 y media, santo Rosario, Dolores a la Virgen y, a continuación, Procesión solemne.

## CRUZ ROJA ESPAÑOLA

— En la madrugada del domingo pasado, día 11, se solicitó, desde la

Maternidad, donde se precisaba con urgencia practicar una transfusión de sangre. Cinco minutos después de dicha llamada, se encontraban ya en el Centro Maternal dos de nuestros donantes altruistas, que fueron avisados inmediatamente. La enferma, D.<sup>a</sup> M. Sol Peraire de Miguel, vecina de Benicarló, se recuperó satisfactoriamente.

Recordamos, una vez más, desde estas columnas, que la Cruz Roja siempre está dispuesta a acudir a toda llamada y en cualquier momento.

—oOo—

— Se está preparando el acto oficial de Donantes Altruistas de Sangre, que consistirá en una cena-baile benéfica y que celebraremos, Dios mediante, el sábado, día 1 de diciembre, en el Hotel Roca. En el transcurso del mismo se sorteará, entre los números incorporados en los tickets de entrada, un espléndido regalo, gentilmente donado por el Banco de Valencia, detalle que nos complace agradecer sinceramente. El acto estará amenizado por la Orquesta Mancy, con sus cantantes, Toni y Daniel, a quienes, asimismo, agradecemos la atención.

La semana próxima ampliaremos más detalles.

## LA DIRECTIVA

## DE ARTE

Desde el día 15 hasta el 27 de los corrientes, nuestro buen amigo don José Córdoba, Catedrático del Area Estética del Instituto Nacional de Bachillerato, en esta ciudad, expone sus pinturas en la Sala Adsuara, de

la Caja Provincial de Ahorros y Monte de Piedad, sita en la segunda planta de la calle Colón, núm. 10, en Castellón de la Plana. Al felicitar al amigo Sr. Córdoba, le deseamos éxito total en dicha exposición.

## NATALICIO

Los esposos D. Tomás Ribera Limorte y D.<sup>a</sup> Lourdes Benet Pla, han visto alegrado su hogar con el nacimiento de una niña, segunda hija de su matrimonio.

Al dejar constancia de la grata noticia, enviamos a los felices padres y respectivas familias, la más cordial enhorabuena.

## SE ALQUILA

un local para almacén, en la calle Nueva, s/n., propiedad de Agustina Miralles Miralles. Razón: En el piso sobre dicho almacén.

## SE AGRADECERA

la entrega, en esta Redacción, de un reloj de pulsera, de señora, extrañado el pasado jueves, en la plaza del Padre Bover, donde se celebra el mercado en este día de la semana.

## SE GRATIFICARA

la entrega, en esta Redacción, de una bicicleta, nueva, marca B. H., que desapareció de su aparcamiento, junto al jardincillo, de la calle San Cristóbal.



ROGAD A DIOS POR EL ALMA DE

# D.<sup>a</sup> Teresa Roca Vives

DE CHILLIDA

Falleció en esta ciudad el día 10 de noviembre de 1973

Confortada con los Auxilios Espirituales y la Bendición Apostólica de S. S.

(E. P. D.)

Su esposo: D. Jaime Chillida; hija, Julia, viuda de Calatayud; nieta, María Teresa; hermana, D.<sup>a</sup> Juana; sobrinos, primos y demás familia, y su fiel sirvienta, María Climent, ruegan una oración por el eterno descanso de su alma.

Vinaroz, noviembre 1973

# INFORMACION LOCAL

## FARMACIA DE TURNO

D. Fabián Ratto.  
Plaza San Antonio.

Servicio permanente  
D. JULIAN SANZ

## ESTANCO DE TURNO

Del 19 al 25 de noviembre. —  
Pilar Daufí. — Calle San Cris-  
tóbal.

## GRUPO SINDICAL DE COLONIZACION

NUM. 889 — ALMAZARA  
VINAROS

Constituida la nueva Junta Rec-  
tora de este Grupo, comunica a to-  
dos sus asociados que a partir del  
día 20 del corriente, y desde las 19  
horas hasta las 20'30, estará abier-  
to el Molino, para tomar nota de los  
socios que quieran molturar sus acei-  
tunas.

LA JUNTA

## NECROLOGICAS

— En el Puerto de Sagunto, a los  
57 años de edad y confortado con  
los Santos Sacramentos y la Bendic-  
ción Apostólica de S. S., falleció don  
Mateo Navarro Mateo; a cuya espo-  
sa, D.<sup>a</sup> Elvira Lázaro Redó; madre  
política, D.<sup>a</sup> Genoveva; hermana pol-  
ítica, D.<sup>a</sup> Carmen Comes; sobrinos,  
Angel, Josefina y María Carmen, y  
demás familiares, enviamos la expre-  
sión de nuestro más sentido pésame.

— El pasado día 10, en nuestra  
ciudad y confortada con los Auxi-  
lios Espirituales y la Bendición Apos-  
tólica de S. S., falleció la virtuosa  
señora D.<sup>a</sup> Teresa Roca Vives. A su  
entierro y funerales en su sufragio  
asistieron las numerosas amistades  
que, en vida, supo granjearse la fi-  
nada. Desde estas columnas, envia-  
mos a su esposo, D. Jaime Chillida;  
hija, Julia, Vda. de Calatayud; nie-  
ta, M.<sup>a</sup> Teresa; hermana, D.<sup>a</sup> Juana;  
sobrinos, primos y demás familia, y  
a su fiel sirvienta María Climent, el  
testimonio de la más sincera condo-  
lencia.

## COFRADIA SINDICAL DE PESCADORES «SAN PEDRO»

VINAROS

### Relación de los precios medios del pescado vendido en La Lonja:

	Ptas/Kg.
Langostino ... ..	750
Cigalas ... ..	750
Lenguado ... ..	250
Pescadilla ... ..	165
Salmonete ... ..	135
Calamar ... ..	120
Móllera ... ..	75
Rape ... ..	75
Burro ... ..	60
Sepia ... ..	58
Raya ... ..	35
Boquerón ... ..	25
Caballa ... ..	20
Sardina ... ..	20
Galera ... ..	20

## Horario de trenes

### Dirección BARCELONA

#### Salida de Vinaroz:

Expreso ... ..	7'54
Expreso ... ..	8'59
Electrotren ... ..	11'00
Rápido TER ... ..	13'32
Expreso ... ..	13'53
Rápido TALGO ... ..	16'15
Expreso ... ..	2'31
Tranvía-U. T. ... ..	21'32

### Dirección VALENCIA

#### Salida de Vinaroz:

Expreso ... ..	4'13
Tranvía-U. T. ... ..	7'53
Rápido TALGO, continúa a Ma- drid ... ..	12'46
Rápido TER, continúa a Alicante	15'08
Expreso, continúa a Málaga ...	17'39
Electrotren ... ..	18'35
Expreso, continúa a Murcia y Granada ... ..	20'59
Expreso, continúa a Sevilla ...	22'04

## Horario de autobuses

A Alcalá de Chivert: 7'30, 8'30, 15'30 y 19'15.
A Alcanar: 8'30, 10'15, 13, 17 y 18.
A Benicarló: 7'45, 9'45, 10'45, 11'45, 13'45, 14'45, 16'45 y 18'45.
A Canet lo Roig: 17.
A Castellón: 7'30, 8'30, 13'30 (por San Mateo), 15'30 y 19'15.
A Catí: 17.
A Chert: 13'30 y 17.
A La Cenia: 10'15, 13 y 17.
A La Jana: 7'45, 13'30, 16 y 17.
A Morella: 7'45 y 16.
A Peñíscola: 7'45, 9'45, 10'45, 11'45, 13'45, 14'45, 16'45 y 18'45.
A Rosell: 10'15, 13 y 17.
A Salsadella, por Cáliz y Cervera: 17.
A S. Carlos: 10'15, 12'30, 15'30, 17 y 18.
A San Jorge: 7'45, 13'30, 16 y 17.
A San Mateo: 13'30 y 17.
A San Rafael del Río: 10'15, 13 y 17.
A Sta. Magdalena: 7'30, 8'30, 15'30 y 19'15.
A Tortosa: 8'30, 10'15, 12'30, 15'30 y 17.
A Traiguera: 7'45, 13'30, 16 y 17.
A Ulldecona: 10'15, 13 y 17'45.
A Valencia: 7'30.
A Vallibona: 7'45 y 16.

## EXCURSIONES

Pida al **APOSTOLADO DE FATI-  
MA**, Curia, 8, PAMPLONA, teléfo-  
no 21 66 00, **Programas**, etc., sobre  
los **Viajes** interesantes y económicos  
a **ROMA** y **toda ITALIA**, del 2 al  
16 septiembre, y a **LOURDES, LI-  
SIEUX** y **PARIS**, del 11 al 19 agosto

y del 22 al 30 septiembre.  
Urgen las inscripciones. Salidas  
para ambas, de Pamplona y Barce-  
lona. Santificamos el turismo.  
Asistencia Técnica: **Viajes NA-  
DIR**, S. A. Grupo A. Título 130. Prin-  
cesa, 7, Madrid.



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

# Mateo Navarro Mateo

Que falleció, en Puerto de Sagunto, el día 10 de noviembre de 1973, a los 57 años de edad  
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S.

(E. P. D.)

Su esposa: Elvira Lázaro Redó; madre política, Genoveva; hermana política, Carmen Comes; sobrinos, An-  
gel, Josefina y Mari-Carmen; tíos, primos y demás familia, al participar a usted tan sensible pérdida, ruegan una  
oración por el descanso eterno del alma del fallecido.

Puerto de Sagunto-Vinaroz, noviembre 1973

# Pastelería



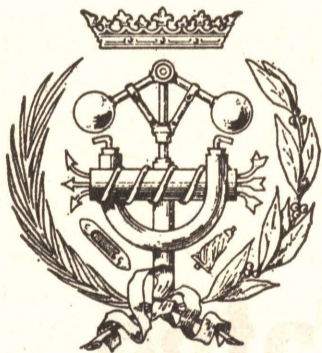
# LA LYONESA

COMUNICA

al público en general que se ha trasladado a la

Calle Arcipreste Bono, 10

VINAROS



## OFICINA TECNICA

## «MACÓ»

San Vicente, 31 - 3.º  
(Esquina calle Socorro)

Teléfono 45 10 60  
Apartado 92

VINAROS

Les comunica la amplliación de sus servicios a OFI-  
CINA DE INGENIERIA, ofreciéndoles la realización de:

- Estudios e informes técnicos.
- Organización
- Proyectos llave en mano de naves industriales
- Automatización de procesos
- Instalaciones eléctricas y neumáticas
- Instalaciones electrónicas (automatización, alarmas, Control de procesos, etc.)
- Etcétera, etc.

Tramitación de proyectos para:

- Naves Industriales
- Balsas de riego
- Pozos de riego
- Granjas
- Centralización de contadores
- Cámaras frigoríficas
- Estaciones transformadoras
- Permisos Delegación Industria y Municipales



## Carta al Director

13 de noviembre de 1973

Sr. Director del Semanario VINARÓZ

Muy señor mío: Espero de Ud. que, de acuerdo con lo que dispone la vigente Ley de Prensa, ordene la publicación del escrito que le adjunto, bajo el título de "Rasgos de un Ignorante", y que es réplica al que se insertó en el Semanario VINARÓZ, de su digna dirección, en el número 868, página 9, correspondiente al pasado sábado, día 10 del actual, titulado "Rasgos de un Ingenuo" y firmado: UN PADRE DE FAMILIA.

Anticipándole las gracias, le saludo atentamente.

RAMON ADELL

## RASGOS DE UN IGNORANTE

El bien pergeñado relato que, con el título de "Rasgos de un Ingenuo", se insertaba en este Semanario, en el número correspondiente al pasado sábado, nos indujo a presentar al lector la personalidad de otro imaginario protagonista ante la misma motivación:

Erase una vez un hombre tan ignorante, tan ignorante, que no conocía la responsabilidad en que se incurre al infamar públicamente —aún escudándose en un seudónimo— a personas, corporaciones o entidades.

Erase un hombre tan ignorante, tan ignorante, que no sabía que el funcionamiento de los centros docentes, así como las obligaciones del profesorado, están regulados por la Ley de Educación y especificadas, estas últimas, por el correspondiente departamento del Ministerio de Educación y Ciencia y, además, por la Ley General de Funcionarios Civiles del Estado.

La ignorancia del hombre de nuestra historia era de tal calibre que no le entraba en la cabeza que, existiendo un Servicio de Inspección competente, responsable y eficaz, no era posible que quedaran impunes las faltas y transgresiones que el personal docente cometiera.

La ignorancia de tal hombre llegaba hasta el punto de no saber que el curso escolar está sujeto a un calendario con vigencia nacional, en cuanto al número de días lectivos y que, posteriormente, las Delegaciones Provinciales del Ministerio acoplan, sin alterar dicho número, a las características peculiares de la provincia de su jurisdicción, dejando a la potestad de la Autoridad Municipal el señalamiento de cuatro fiestas locales, que, por tradición, en nuestra ciudad son las siguientes: 2 de noviembre, 17 y 20 de enero y 15 de abril. Ignoraba, también, que este calendario, perfectamente editado, está expuesto, desde comienzos del curso, en el tablón de anuncios de cada centro.

La ignorancia supina del hombre le vedaba saber que, en cumplimiento de Orden de la Dirección General de Enseñanza Primaria —denominación en su fecha—, en la media jornada del sábado la asistencia es voluntaria para el alumno, pero obligatoria para el profesorado. Que, durante ella, no pueden consumirse unidades didácticas, limitándose a actividades complementarias de entretenimiento formativo, deportivas, etc. Que el sábado, día 3, el profesorado no hizo "puente", sino que atendió a los escasos escolares que, como consecuencia de la voluntariedad, acudieron a los colegios. Y que lo de "sábado-sabadete" ha pasado a la historia.

Conclusión:

Que si la ingenuidad del hombre de aquel relato, según su autor, era "de superlativo grado"... "rayana en la demencia", podía tener remedio visitando a un psiquiatra.

Que la superlativa ignorancia del protagonista del nuestro era más difícil de curar, porque el hombre era tan ignorante, tan ignorante, que no sabía que lo era.

RAMON ADELL FONS

## Nota de la Alcaldía

En relación con el artículo titulado «RASGOS DE UN INGENUO», firmado con el seudónimo «Un Padre de Familia», aparecido en el número 868, de este Semanario, de fecha 10 de los corrientes, esta Alcaldía tiene que aclarar que el día 2 de noviembre está declarado FIESTA LOCAL para los escolares, según consta en el Calendario Escolar, debidamente aprobado por la Delegación Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia.

En cuanto al sábado, día 3, así como todos los sábados del Curso Escolar, son días lectivos obligatorios para los Profesores y voluntarios con respecto a los Alumnos. Y consta a esta Alcaldía que se cumple escrupulosamente lo ordenado por la Superioridad, por los Centros de Educación General Básica estatales de esta ciudad, que son: Escuela Graduada Mixta San Sebastián, Colegio Nacional Ntra. Sra. de la Misericordia e Instituto Nacional de Bachillerato.

## CASA DE LA CULTURA

### Concierto de clavicémbalo

El martes, día 27 de los corrientes, a las ocho de la tarde, en el Salón de Actos de la Casa de la Cultura, se ofrecerá un concierto por la clavicembalista MARIA LUISA CORTADA. María Luisa Cortada nació en Barcelona, en cuyo Conservatorio Superior Municipal de Música se formó artísticamente. En aquel mismo Conservatorio, inició sus estudios de clavicémbalo, al lado de una completísima formación musical teórica y práctica, con J. Gibert Camíns. Desde 1964, se especializó en este instrumento y las disciplinas de música antigua en la «Escuela Superior de Música del Estado» en Munich (Alemania), bajo la dirección de Hedwig Bilgram y Li Stadelmann. Posteriormente asistió, regularmente, a los cursos de Ruggiero Gerlín en Siena y París, donde completó su formación.

Está en posesión del Premio de Honor de clavicémbalo del «Conservatorio Superior Municipal» de Barcelona, y ha merecido se le adjudicara una beca, durante su formación, por la «Fundación Juan March» de

Madrid; el «Deutsche Akademische Austauschdiens» y la «Dotación de Arte Castellblanch», de Barcelona.

Desde 1968, reside de nuevo en Barcelona, en donde realiza una importante labor como solista y en colaboración con diversos artistas y agrupaciones, tomando parte en los conciertos de la «Orquesta Ciudad de Barcelona», de «Forum Musical», etcétera, y presentando ciclos antológicos, como el de las **Sonatas para viola de gamba y clavicémbalo**, de Bach; las **Sonatas para flauta y clavicémbalo**, de Mozart; **Música catalana para instrumentos de tecla de los siglos XVII y XVIII**, etc.

En 1971, participó en la prestigiosa serie «La rose des vents» de la Televisión Francesa, grabando en París, con el «Ensemble Instrumental de París», el **Concierto para clavicémbalo y cinco instrumentos**, de Manuel de Falla. Últimamente (verano de 1972) fue invitada para actuar como solista en Lisboa con la «Orquesta Nacional» portuguesa, y ha dado un recital en la Universidad norteamericana de Los Angeles.

### Talleres radio - eléctricos QUEROL, S. L., precisa PEON para especializar.

- Servicio Militar cumplido.
- Sueldo a convenir.
- Presentarse en Avda. Pío XII, s/n. - Vinaroz. (Oferta de colocación, núm. 97)

### APUNTES DE MI CARPETA

## ¡OH, TORRE!

Desde la atalaya de la ermita, en el rellano donde está ubicada la cruz, y a los pies de ésta, atónito te contemplo con la ayuda de mis prismáticos...

Junto a los altos edificios que las actuales corrientes humanas han dado por llamar RASCACIELOS, has quedado pequeñita.

Pero tu diminuta figura no debe acomplejarte.

Concebida sobre cánones imperecederos, te erigieron con tal grácil donaire que como a todo lo hermoso, nada te falta ni nada te sobra.

En tu armónica proporción destacanse unos enormes ojazos que, para alertarte, todos los acontecimientos locales fidedignamente han escudriñado.

Tal poder tienes en ellos que desde tu erección, y en gracia a las broncíneas niñas que los orlan, te has puesto en directa y solícita comunicación con ese tu querido pueblo que te reverencia y adora.

Con exacta prontitud e inequívocos tañidos congregaste a tus fieles ciudadanos en sus fiestas notables y de tradición... Entierros, incendios, acosos desde el exterior..., ¡qué se yo! Tú bien lo sabes.

Esos tus vecinos, monstruos advenedizos, no pueden mortificarte, pues carecen de secular y fraterna experiencia.

Tú en cambio tienes una innegable experiencia, ¡y tal grandeza de alma!, que de inmediato te muestras distinguida y señora.

Desde aquí, galana, mi más impoluto requiebro...

Vinaroz, agosto de 1973.

LEON HUERTA JUAN

— ¡BAILE los últimos «HITS» del momento, en el ambiente cordial de...!

## HIT Club

DISCOTHEQUE

(Abierto sábados, domingos y festivos)

AUTOBUSES DE IDA Y REGRESO  
SALIDA FRENTE MONOLITO, A LAS 7'15.  
REGRESO A LAS 10.

Domingos y festivos: ELECCION DE «MISS HIT»

COLONIA EUROPA - Tel. 45 17 33

**FUTBOL**

Escribe: GOL-KIK

**Vinaroz, 3 - Onteniente, 1**

Otra victoria en casa y, esta vez, ante otro de los equipos punteros del grupo, que llegó al Cervol con deseos de ascenso. Fue el Onteniente, conjunto que nos hizo pasar un mal rato desde que la pelota se puso en movimiento, pues que, a pesar de que el Vinaroz pudo imponerse, al final, no fue cosita de rosas precisamente. Opuso severa resistencia el visitante, que logró adelantarse en el marcador con aquel su gol conseguido a los quince minutos de juego y que muy bien pudo haber acarreado malas consecuencias. No fue así, para general satisfacción, porque Díaz acertó en cabecear la pelota al fondo de las mallas de Feliciano, cuando no había transcurrido el minuto después del gol del Onteniente. El juego transcurrió con alternativas en ambas porterías, con verdadero ardor combativo y con una fuerza extraordinaria, lo que contuvo la emoción del público, ya que nada quedaba claro. Hubo de ser, a partir del tercer tanto, cuando quedamos tranquilos, ya que poco podía hacer el equipo visitante hasta el final. Victoria clara, pues, y ante un conjunto de los que juegan pensando en el ascenso, como dejamos dicho.

La cosa no fue fácil. En el minuto doce, Coll disparó por encima del larguero. Tres minutos más tarde, fea cesión, en corto, a Ortiz, que aprovechó Garrido para adelantarse en el marcador, poniendo suspense en el partido. Un minuto después, como hemos dicho, Díaz consiguió el gol del empate con lo que el encuentro pudo encarrilarse.

Pasado el descanso, el Vinaroz sacudió sus melenas y el Onteniente se las vio y deseó para aguantarle. Lo que no pudo, en definitiva, ya que, en el minuto dieciséis, Sos, al ejecutar un castigo de tiro directo, obligó a Feliciano a efectuar una parada dificultosa. Seis minutos después, en el veintidós, se produjeron las manos claras dentro del área del Onteniente, lanzado el Vinaroz en pleno ataque. El penalty lo ejecutó, muy bien, Coll, y Feliciano sólo pudo contemplar la pelota dentro de sus redes. Era el 2 a 1, que aseguraba un máximo de esperanza, y decimos esto porque los visitantes no torcieron sus intentos de igualar el marcador. El Vinaroz aguantó de firme y, sobre la portería del Onteniente, se botaron dos saques de esquina casi seguidos para, en el minuto treinta y siete, ser Tobalo, en una jugada sumamente hábil, levantar la pelota por encima de Feliciano, que iniciaba la salida, y el tres subió al marcador, para la tranquilidad absoluta del público. A partir de este último tanto, los locales afianzaron sus líneas, toda vez que el Onteniente aún coleccionaba para aminorar distancias y, muy poco antes de finalizar el partido, un tremendo disparo suyo dio ocasión a Ortiz de efectuar una parada soberbia cuando parecía otro gol para el Onteniente. Ya, después, llegó el final del encuentro y la ovación de los espectadores fue interminable, pues que el partido había sido realmente espectacular y emotivo.

Vimos a un Onteniente duro, compacto y resolutivo. Difícil de batir, lo que concede mayor importancia a la victoria del Vinaroz. Gustaron Feliciano, bajo los palos; el trío defensivo, y Tano, Garrido y Vega, en la vanguardia.

El Vinaroz cuajó un buen encuentro. Se movió con energía y tesón indomables; luchó como los buenos, porque se le obligó también, y consiguió una tónica de juego muy estimable, a la que unió un mayor tino que sus oponentes, como lo demuestra el marcador conseguido. Ortiz está jugando como si acabara de llegar; espléndido. La defensa, con esa seguridad reconocida a partir de unas semanas a esta parte. En ella apareció Ballester cubriendo la baja del lesionado Diago, a quien, de paso, deseamos una pronta recuperación. Suso, imponente en su cometido. En el centro del terreno, Catalá Benet, Campos y Coll, alimentando a los delanteros, entre los que anotamos la movilidad de Boyero y el bien estar y hacer de Tobalo, que estuvo siempre en su sitio y muy bien, y que mereció el espléndido gol conseguido para ser muy aplaudido después. Díaz, que comenzó despistado, acertó en el gol del empate y, al retirarse, fue, asimismo, aplaudido por el público. En fin, un Vinaroz que sigue dando satisfacción a la afición que le sustenta y que merece, como su preparador Sr. Sanjuán, plácemes unánimes. Se consiguió, con esta trayectoria actual, ocupar la cabeza de la clasificación, al alimón con el Barcelona Atlético. Sin pensar en lo que pueda acontecer, pues la Liga es todavía muy larga, esto sólo merece todos nuestros respetos.

Arbitró el andaluz Sr. Gallardo, bien.

Las alineaciones fueron:

ONTENIENTE: Feliciano; José María, Santamaría, Gómez; Olivella, Mario; Tano, Quereñón, Román, Del Carmen y Vega.

VINARAZ: Ortiz; Ballester, Sos, Pedro; Suso, Catalá Benet; Díaz (Demetrio), Campos, Tobalo, Boyero y Coll.

Mañana se viajará a Alcira. No habrá que confiarse, pues que los alcireños han remontado, al parecer, sus inseguros comienzos de temporada, y se jugará ante su público que, siempre, hay que tenerlo en cuenta. Pero, pensando en Gerona, todo podemos esperanzarlo.

RESULTADOS DE LA JORNADA 10.<sup>a</sup>

VINARAZ - Onteniente	3-1
Alcoyano - Ciudadela	2-1
Gandía - Europa	2-0
Villarreal - Alcira	2-2
Olimpico - Manacor	5-2
Menorca - Barcelona At.	1-1
Calella - Mahón	2-0
Tarrasa - Gerona	1-0
Mestalla - Lérida	1-0
Ibiza - Tortosa	0-0

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
VINARAZ	10	6	2	2	15	7	14+ 4
Barcelona At.	10	5	4	1	17	12	14+ 4
Mestalla	10	5	3	2	12	8	13+ 3
Lérida	10	5	2	3	16	13	12+ 2
Olimpico	10	2	7	1	14	9	11+ 1
Tarrasa	10	5	1	4	8	6	11+ 1
Calella	10	4	3	3	11	9	11+ 1
Tortosa	10	5	1	4	11	11	11+ 1
Ciudadela	10	5	0	5	19	14	10
Gandía	10	3	4	3	11	9	10
Onteniente	10	3	4	3	8	9	10
Alcoyano	10	4	1	5	8	7	9- 1
Europa	10	4	1	5	13	13	9- 1
Gerona	10	2	5	3	6	8	9- 1
Alcira	10	2	3	4	8	14	9- 1
Villarreal	10	2	4	4	7	9	8- 2
Ibiza	10	2	4	4	6	9	8- 2
Menorca	10	3	2	5	7	13	8- 2
Mahón	10	2	3	5	5	11	7- 3
Manacor	10	2	2	6	8	19	6- 4

**ALBERTO CASTELL LAZARO**

participa a su clientela y público en general, que con motivo de su incorporación al Ejército, para cumplir con el Servicio Militar, dejará a su colaborador y también maestro albañil **D. MIGUEL BERNABE RUMI**, para que no queden desatendidos sus presentes y futuras reparaciones de albañilería.

¡Gracias, muchas gracias, y a mandar siempre!

Llamen, por favor, al 45 04 74

**ESPECTACULOS**

**CINE ATENEO**

Sábado y domingo, tarde y noche: «UNA LAGARTIJA CON PIEL DE MUJER», con Florinda Bolkan, Stanley Baker y Jean Sorel.

**CINE COLISEUM**

Sábado y domingo, tarde y noche: «BILLY EL DEFENSOR», con Tom Laughlin y Delores Taylor.

**BAILES**

**PSIK'OS CLUB**

Tarde y noche.

**FANS CLUB**

Tarde y noche.

**BLAU CLUB**

Festivos, tarde.

**HIT CLUB**

Sábados y domingos.

**JOSE TORRES SUARA (SIDEKO)**

Almacén de Hierros  
VIGAS - CHAPAS ACEROS - TUBERIA Y ACCESORIOS  
JACENAS Y VARILLS PARA LA CONSTRUCCION  
C. Puente, 87 Tel. 45 02 44 VINARAZ

— Si tiene problemas de caspa-grasa, caída del cabello

ACUDA A:

**ALTA PELUQUERIA DE SEÑORAS HIRALDO**

(Cosmetologista Diplomado)

- Examen del cabello y cuero cabelludo por procedimiento Radio-Microscópico.
- Tratamientos científicos.

Pl. San Agustín, 31

Teléfono 45 00 30

VINARAZ

## VESTUARIOS

Se había acabado el partido y, con él, la ansiedad que duro, en los espectadores, hasta logrado el tercer gol del Vinaroz. Porque el Onteniente nos hizo sufrir hasta aquel momento. Los jugadores que prepara Iborra se reuraban, sudorosos y con cara de circunstancias. Tras ellos, y de igual talante, su preparador, el que fue excelente defensa central, Iborra, a quien hablamos:

—Sr. Iborra, ¿qué le pareció el partido?

—Yo creo que ha sido un partido bastante entretenido. Se ha visto buen fútbol y creo que nosotros no hemos merecido el resultado que hemos sacado del mismo.

—¿Qué concepto le mereció el Vinaroz?

—Me ha gustado mucho. Lo he visto muy bien preparado físicamente, con mucho entusiasmo y desarrollando buen fútbol; pero, en realidad, yo creo que el Onteniente ha merecido un empate.

—¿Contento de sus jugadores?

—Pues, no. Estoy contento de como han peleado y eso; de ello sí. Pero no se pueden regalar jugadas como la del penalty que fue gol, pues son jugadas que no tienen perdón.

Agradecemos las manifestaciones de Iborra y nos fuimos al vestuario de los locales. El Sr. Sanjuán apareció con cara radiante. A nuestra pregunta de qué le había parecido el encuentro, nos respondió:

—Hombre, pues, indudablemente, el Onteniente es uno de los equipos fuertes. No cabe duda que en esta Tercera parece ser que todos los equipos se han reforzado fuertemente, y el que hoy nos ha visitado es uno de los grandes del grupo. Pero, nosotros seguimos en esta tónica del Vinaroz; el equipo está francamente bien y ya podemos decir que tiene mayoría de edad, que ya le ha pasado lo del principio, que parecía que era poquito y la gente así lo creía. Lo de ahora, quizá fuera casualidad; pero, vamos, en fútbol la casualidad no existe y no cabe duda que el Vinaroz aún sigue peleando y peleará hasta el final, en esta línea de aciertos que va teniendo hasta ahora. Se puede decir, como dije antes, que hemos pasado a la mayoría de edad.

—Si, a estas horas, el Barcelona Atlético hubiera perdido, sería líder el Vinaroz, ¿le impone esto?

—Bueno. Esto de líder no quiere decir nada. En el fútbol, como ya dije otras veces, la campaña es muy larga. Se puede ir líder hoy, y mañana se puede descender. En fin, nuestra misión es jugar como se viene jugando y, al final, Dios dirá donde estemos.

—¿Qué nos dice del Onteniente?

—Pues que he sacado de él una opinión francamente buena. Es uno de los equipos que aspiran al ascenso a Segunda División, como lo son los Tarrasa, Calella, Girona, etc.; en fin, toda esta gama de equipos que tienen unos grandes jugadores.

—oOo—

Terminamos con nuestro agradecimiento, una vez más, al amigo Sr. Sanjuán y cerramos este breve reportaje. El público retrataba su salida del Cervol, ante cuya cantina quedaban numerosos aficionados celebrando el éxito de la jornada. Pensamos que bueno es obtener victorias. Que siga la racha hasta que Dios quiera, como manifestó el preparador vinarocense.

M. F.

# Il Torneo de Tenis MUEBLES PALAU

### RESULTADOS 6.ª JORNADA, 11 - XI - 73

#### Grupo A

Ferrer - Lleixá (6-2, 6-1, 6-2)  
 Aguirre - García (6-2, 6-3, 6-4)  
 Juan J. Palau - Oriol (6-3, 6-2, 6-1)  
 Pruñonosa - Patricio (4-6, 7-6, 6-2)  
 Borrás - Carbonell (4-6, 6-2, 6-3)  
 Forner - J. Luis Palau (6-2, 6-2, 6-4)

#### Grupo B-2

Baca - Fresquet (6-4, 6-3, 6-3)  
 Balanzá - Julbe (7-6, 3-6, 6-4)  
 Alsina - Doménech (4-6, 7-6, 6-3)  
 Febrer - Lleixá Jr. (6-0, 6-1, 6-0)

#### Grupo B-1

Iranzo - Muchola (6-0, 7-6, 6-4)  
 Vidal - Esteller (6-0, 7-6, 6-1)  
 Sanz - Oms (6-1, 6-1, 6-2)  
 Valentín - Pedrosa (7-5, 6-4, 6-0)

### CLASIFICACIONES

Grupo A	Puntos	Grupo B-1	Puntos	Grupo B-2	Puntos
Ferrer	16	Sanz	17	Doménech	15
Forner (Vinaroz)	15	Iranzo	15	Alsina	13
Aguirre (Vinaroz)	12	Muchola	12	Baca	12
Juan J. Palau	12	Valentín	9	Febrer	12
J. Luis Palau	10	Oms	6	Fresquet	7
Pruñonosa	9	Vidal	6	Balanzá (Vinaroz)	7
Borrás	9	Esteller (Vin.)	4	Lleixá Jr.	3
García	8	Pedrosa	3	Julbe	3
Patricio	6				
Lleixá	6				
Carbonell	4				
Oriol	1				

JESAR

# tenga su SEAT a punto

Ayude a su SEAT para que se comporte en el invierno de forma excelente, superando los rigores de lluvias y hielos. Cualquiera de los 550 Talleres Oficiales SEAT, realizará estas operaciones esenciales de comprobación y reglaje en su coche, por un precio único de 500 Pts.

**SEAT**  
 campaña de invierno

- 1) Prueba de funcionamiento de todos los mandos e instrumentos.
- 2) Reglaje del carburador.
- 3) Verificación y reglaje del sistema completo de encendido (bobina, bujías, cables, platinos y reglaje del avance).
- 4) Comprobación de la batería.
- 5) Comprobación y reglaje de faros.
- 6) Comprobación de niveles: Aceite motor. Aceite cambio. Aceite diferencial. Aceite caja de dirección. Circuito hidráulico de frenos. Circuito de refrigeración. Líquido de lavacrystal. Circuito hidráulico del embrague (Mod. 1500).
- 7) Verificación de la presión y el estado de los neumáticos.
- 8) Comprobación del filtro de aire y cambio de la toma a posición "invierno"

No se incluye en el precio indicado, la sustitución de piezas averiadas ni otras operaciones precisas para corregir averías.



**AUTOMOVILES VINAROSZ**

San Francisco, 88

Teléfono 45 04 45

VINAROSZ

HILO DIRECTO

## AQUI, ALCIRA

Al frente de la U. D. Alcira, un hombre joven. 32 años de edad, industrial y apasionado por tan popular deporte. Buen amigo de tiempo atrás; hace un alto en su tarea profesional y nos atiende con cordialidad.

—¿Cómo sienta el nuevo Estadio?

—Muy bien. Es propiedad de la empresa Suárez y cedido a la Unión Deportiva. Es una obra realmente sugestiva. Su capacidad es de 9.000 espectadores.

—¿Han cogido la onda de Tercera División?

—Estimo que sí. No rodaron bien las cosas desde un principio. Lesiones y expulsiones a granel. No se pudo lograr el equipo base. Parece que ya sopla otro aire. Llevamos cinco partidos sin conocer la derrota.

—¿Fichajes de esta temporada?

—Muchos: Miñán (Villarreal), Huerta (Pontevedra), Andrés (Mestalla), Llácer (Jaén), Robles (Algamesí), Fos (Alberique), Almela (Levante), Cabello (Tortosa).

—¿Qué tal el ex vinarocense García?

—Jugador de reconocida calidad, pero sin suerte con las lesiones, y ya repuesto del último tirón, cabe esperar un rendimiento óptimo.

—¿Cómo anda la cuestión económica?

—Así, así. Se cerró la temporada pasada con déficit, y aunque hay muchos gastos, nos vamos defendiendo.

—¿Cuál es la meta del Alcira?

—Por el momento, seguir en Tercera, y luego ver de intentar

# “El Alcira seguirá su buena racha” “Auguro un partido sensacional”

Al habla con el Presidente,  
**Sr. SUÑER OLIVER**



Jamás el Vinaroz C. de F. había alcanzado tan alta cota en su palmarés. Con esa plantilla de excelentes jugadores y un timonel tan competente como es López Sanjuán; el Vinaroz C. de F. está sonando fuerte a nivel nacional. Un bravo, pues, para ellos. — (Foto de archivo).

una escalada, pues Alcira, por su demografía, debe ir a ello.

—¿Cómo está el ambiente por ahí?

—Cada día va subiendo de tono. Pasado el bache inicial, todos se apretujan en torno a la Unión Deportiva, y hay que mirar el porvenir con cierto optimismo.

—¿Qué le parece la campaña del Vinaroz?

—De verdad que sorprendente. Es elogiosa la trayectoria del Vinaroz, equipo lleno de modestia, pero que a la chita callando y con toda clase de merecimientos ocupa la cúspide de la tabla. Repito, es el equipo revelación del torneo.

—¿Un pronóstico para mañana?

—En mi quiniela particular pongo un uno, pero en eso del

fútbol ya se sabe. De lo que estoy convencido es de que se verá un partido de poder a poder y el aficionado, que a buen seguro llenará el «Luis Suárez», lo pasará fenómeno.

—Gracias, Presidente, y hasta el domingo.

Escribe: ANGE L. GINER



**Vespa**



**NUEVOS MODELOS**

EXPOSICION Y VENTA EN

Calle del Pilar, 57 - Teléfono 45 16 87 - VINAROS



**Vespa**

**Sebastián TORRES Suara**